

El mismo día, el Secretario General Komizo pidió al alcalde Khder Kareem de Halabja, Kurdistán, Irak, vicepresidente de Alcaldes por la Paz, convertirse en una ciudad principal. El alcalde respondió de manera positiva, y expresó su disposición a aceptar el nuevo papel.

El Secretario General de Komizo también asistió a la Mesa Redonda Parlamentaria durante la Conferencia de Viena el 9 de diciembre organizada por el Parlamento austríaco, la Unión Interparlamentaria (UIP) y Parlamentarios por la No Proliferación Nuclear y el Desarme (PNND), y pronunció un discurso. Introdujo las actividades de Alcaldes por la Paz y su Visión 2020, nuestro objetivo de lograr la eliminación total de las armas nucleares para el año 2020. Asimismo, mencionó que el desarme nuclear completo debe ser de conformidad con una obligación legal vinculante, preferiblemente una convención sobre armas nucleares. Concluyó su intervención diciendo:

“A medida que las ciudades y los parlamentos del mundo se unen cada vez más en una causa común, el mundo mismo se moverá hacia adelante hacia un futuro más pacífico, humano y próspero. La historia está de nuestro lado. Trabajemos todos juntos hacia la creación de un mundo pacífico libre de armas nucleares”.

El 11 de diciembre, se reunió con el alcalde Hermann de Hannover, vice presidente de la ciudad de Alcaldes por la Paz, y pidió a la ciudad de Hannover a tomar un papel de liderazgo de la ciudad. Komizo también presentó a Hannover con semillas de ginkgo generados a partir de un árbol bombardeado, así como un conjunto de unas mil grullas de papel originalmente dedicados al Monumento Infantil de la Paz en Hiroshima.

■ “Noticias de paz de Hiroshima”

- Contribuciones por parte del Hiroshima Peace Media Center

Hemos entrado en los 70 años desde los bombardeos atómicos. 2015 marca un hito importante para las ciudades bombardeadas de Hiroshima y Nagasaki. Los sobrevivientes están preocupados porque los recuerdos de los bombardeos atómicos se desvanecen de la conciencia, y hay una creciente brecha entre Japón y Estados Unidos en términos de actitud hacia estos ataques. Estos son algunos de los muchos desafíos que Hiroshima y Nagasaki ahora enfrentan. En este sentido, debemos aprovechar esta oportunidad para mirar hacia atrás en los últimos 70 años y pensar seriamente en los bombardeos atómicos y en la paz. Los mensajes de los miembros de Alcaldes por la Paz, compartido en nuestro sitio web, están llenos de este deseo determinado.

Por favor, visite estos enlaces en la Paz de Hiroshima Media Center para obtener más información:

▼ Información relacionada:

- “El primer ministro habla de declaración para conmemorar 70 años desde el fin de la guerra en la conferencia de prensa de Año Nuevo”
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39747>
- “Hiroshima y Nagasaki realizan conjuntamente exposiciones de la bomba atómica en la capital de Estados Unidos, por primera vez en 20 años”
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39750>
- “Hiroshima pregunta: Hacia el 70 aniversario del bombardeo atómico: el 90 por ciento de los sobrevivientes se preocupan de que la experiencia sea olvidada”
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39752>
- “Laboratorio de Estados Unidos da acceso a periódico a la maquina Z”
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39424>
- “Los mensajes de miembros de Alcaldes por la Paz para compartir en el periódico, en la página web”
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39332>
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=39334>

■ Actividades de las ciudades miembro

*Linz, Austria

Declaración de Paz 2014 de Linz, Austria

El 20 de noviembre de 2014, el Ayuntamiento de Linz aprobó por unanimidad la Declaración de la Paz 2014. 2014 fue testigo de cuatro aniversarios históricos distintos: los 100 años desde el estallido de la Primera Guerra Mundial, 75 años desde el inicio de la Segunda Guerra Mundial, el 80 aniversario de la guerra civil de Austria, y los 25 años desde

la caída del Muro de Berlín, que puso fin a la Guerra Fría. Estos eventos fueron conmemorados en la Declaración de la Paz de 2014, y la declaración concluyo de la siguiente manera:

“Los que no pueden hacer frente a su propio pasado carecen de una base para el futuro. Que el 2014 Año conmemorativo que ahora está llegando a su fin proporcione un impulso para todos y cada uno de nosotros para ser conscientes de la responsabilidad que tenemos como funcionarios del gobierno en nuestra ciudad: Que no hay lugar en nuestra cultura política para el odio, la brutalidad y los estereotipos; que la violencia y el radicalismo se inician en el lenguaje que utilizamos; y que nosotros, como demócratas confesos, a pesar de nuestras opiniones políticas divergentes, queda interactuar entre sí de una manera guiada para la aceptación y el respeto mutuo”.

▼ El texto completo de la Declaración de la Paz por la ciudad de Linz 2014 (sitio web de Alcaldes por la Paz):
http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/memberscity/2014/2014Linz_Peace_Declaration.pdf

*Barcelona, España

La exposición “Hiroshima-Nagasaki. 70 años del bombardeo atómico” abrió sus puertas en Barcelona.
(La exposición estará en exhibición hasta el 8 de febrero de 2015)

=====

El 16 de enero, la exposición fue inaugurada por el alcalde Xavier Trias y el alcalde de Barcelona, Josep Mayoral de Granollers, junto con el Embajador Kazuhiko Koshikawa de Japón en España y Kenji Shiga, Director del Museo Memorial de la Paz de Hiroshima.

El Born Centre Cultural está mostrando la exposición, que fue producido por el Museo Memorial de la Paz de Hiroshima, el Museo de la Bomba Atómica de Nagasaki y el Ayuntamiento de Granollers, una ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz.

Yoshiko Kajimoto, una sobreviviente de la bomba atómica de Hiroshima, visitará Barcelona y Granollers a principios de febrero para entregar su testimonio en las escuelas y en eventos públicos que tienen lugar durante la exposición.

▼ Información completa (sitio web de Alcaldes por la Paz):

http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/memberscity/2015/Barcelona/opening_exhibition.html

▼ Información relacionada (La ciudad de Barcelona sitio web en catalán):

<http://premsa.bcn.cat/2015/01/16/lexposicio-sobre-els-70-anys-de-la-bomba-atomica-dhiroshima-i-nagasaki-arriba-a-barcelona-i-granollers>

▼ Información relacionada (La ciudad de Granollers sitio web en catalán):

<http://www.granollers.cat/noticies/ajuntament/hiroshima-i-nagasaki>

*Granollers, España

Las semillas de Hiroshima en Granollers

=====

El 1 de diciembre, el alcalde Josep Mayoral como vice presidente de Alcaldes por la Paz firmó un protocolo de acuerdo con Viver de Bell-lloc, un vivero privado, para cuidar de las plantas de semillero de Hiroshima hasta que puedan ser plantados en espacios públicos, en el marco del programa social de la ciudad.

Este es un programa conjunto de Alcaldes por la Paz y la ciudad de Granollers que utiliza árboles como símbolo de la paz y la esperanza de dar a conocer los daños causados por la bomba atómica y lograr apoyo público en favor de la paz. Una vez que estas plántulas de árboles bombardeados estén listos para ser plantados en parques públicos o jardines, serán entregados a otras ciudades miembros, también.

▼ Información completa (sitio web de Alcaldes por la Paz):

<http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/memberscity/2014/Granollers/seedlings.html>

▼ Información relacionada (La ciudad de Granollers sitio web en catalán):

<http://www.granollers.cat/noticies/ajuntament/vivers-de-bell-lloc-cultivar%C3%A0-plan%C3%A7ons-d%E2%80%99arbres-supervivents-del-bombardeig>

*Azumino, Japón

Declaración de Paz de la ciudad de Azumino

=====

El alcalde de Azumino informó los esfuerzos de la ciudad por la paz en la 4ª Reunión de las Ciudades Japonesas Miembro de Alcaldes por la Paz celebrada el pasado mes de noviembre. La Ciudad de Azumino se declaró una ciudad de paz el 19 de diciembre de 2012. Con el fin de elaborar la declaración ellos comenzaron a recoger mensajes en agosto de 2012 de los ciudadanos respecto a su deseo de paz, entonces pusieron los comentarios públicos en el proyecto de declaración antes de finalizarlo. Aparte de la declaración, se realizó la primera Reunión Azumino Ciudad por la Paz y

una ceremonia en memoria de las víctimas de guerra se celebró el 26 de noviembre de 2011, además de un recorrido en autobús para asistir a la Ceremonia de la Paz de Hiroshima el 5 y 6 de agosto de 2012.

El texto completo de la Declaración de Paz de la ciudad de Azumino y los esfuerzos de la ciudad para preparar la declaración están disponibles en el sitio web de la ciudad de Azumino.

▼ Información relacionada (La ciudad de Azumino sitio web en japonés)
http://www.city.azumino.nagano.jp/gyosei/plan/heiwa_sengen/index.html

*Kunitachi, Japón

Lanzamiento del proyecto para capacitar a los sucesores para transmitir los recuerdos de la bomba atómica

=====
La Ciudad de Kunitachi ha puesto en marcha el proyecto de formación de sucesores para transmitir los recuerdos de la bomba atómica, y reclutó a los alumnos el 20 de diciembre de 2014 y el 14 de enero de 2015. La primera ronda de capacitación será para la duración de un año, a partir de enero 2015. El programa de formación incluye cuidadosamente escuchar los testimonios de dos sobrevivientes de la bomba atómica que viven en Kunitachi que fueron expuestos a la bomba atómica en Hiroshima o Nagasaki, cuando estaban en el tercer grado de secundaria. Estos dos supervivientes han ido transmitiendo su experiencia de las bombas durante muchos años. Entrenamiento oral por un instructor profesional también está previsto, y será instruido por un ex director del departamento de noticias de una importante empresa de televisión.

Más detalles del programa de capacitación están disponibles en el sitio web de la ciudad de Kunitachi.

▼ Información relacionada (La ciudad de Kunitachi sitio web en japonés)
<http://www.city.kunitachi.tokyo.jp/shisei/heiwa/008609.html>

*Yonezawa, Japón

“Encuentro por la Paz”, una conferencia a cargo del alcalde de Matsumoto

=====
La ciudad de Yonezawa mantiene el Festival de las Linternas Nieve Uesugi en febrero de cada año para agradecer a aquellos que construyeron las bases de la presente paz y el desarrollo en la zona, y dedica las luces de las linternas a las almas de los precursores y de deseos de paz. Este año también marca el 70 aniversario del final de la Segunda Guerra Mundial. Para proporcionar la oportunidad para que más gente piense en la paz en esta ocasión histórica, la ciudad de Yonezawa celebrará una reunión conferencia el 14 de febrero de 2015, en conjunto con el Festival. El conferenciante será Akira Sugeno, Alcalde de Matsumoto. Él hablará sobre sus pensamientos de paz y compartirá sus experiencias cuando participó en las actividades de asistencia médica después del accidente nuclear de Chernóbil, bajo el lema: “Hacer esfuerzos ahora para crear una reacción en cadena por la paz”.

▼ Información relacionada (La ciudad de Yonezawa sitio web en japonés)
<http://www.city.yonezawa.yamagata.jp/4169.htm>

Por favor, visite la página “Actividades de las ciudades miembro” en nuestro sitio web para obtener ideas que puedan implementarse en su ciudad.

▼ Para ver la página web de las “Actividades de las ciudades miembro” de clic en el link de abajo:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/membercity/index.html>

<<POR FAVOR ENVÍE INFORMACIÓN SOBRE LAS ACTIVIDADES DE PAZ DE SU CIUDAD>>

Por favor ayúdenos a comunicarles a los demás sobre lo que usted está haciendo a favor de la paz.

Podemos crear un enlace al sitio web de su ciudad o la página web del evento por la paz.

Necesitamos información completa que incluya la fecha, el lugar, los organizadores y los detalles del evento.

Estaremos encantados de ayudarle a anunciar su evento.

▼ Por favor envíe el nombre / título de la actividad junto con el enlace a la siguiente dirección:

mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp

■ Exposición de carteles de Alcaldes por la Paz sobre los bombardeos atómicos

Para conmemorar el hito de más de 5, 000 ciudades miembro de Alcaldes por la Paz, hemos pedido a todas las ciudades miembro realizar una exposición de carteles.

A través de esta exhibición en muchas ciudades y municipios esperamos informar directamente a millones de ciudadanos sobre el impacto de un ataque nuclear. Nos gustaría que los asistentes a la exposición entendieran que incluso el impacto de una guerra nuclear causaría un cambio climático catastrófico que resultaría en una hambruna mundial y consideraran el papel que los líderes de la ciudad deben esforzarse por jugar.

Hemos tenido noticias de más de 250 ciudades de todo el mundo, como Londres, Reino Unido; Volgogrado, Rusia y Kabul, Afganistán, que han llevado a cabo la exposición de carteles en respuesta a nuestra solicitud.

En diciembre de 2014, Heemskerk, Holanda, realizó una exposición del 10 al 29 de diciembre y el alcalde Baltus inauguró la exposición en el ayuntamiento.

Le pedimos a su ciudad realizar una exposición y difundir el tema de las armas nucleares para todos.

Los carteles están disponibles en inglés, español, catalán, francés, holandés, alemán, japonés y ruso. La traducción al persa se está realizando. Puede descargar los carteles actualizados del sitio web de Alcaldes por la Paz. Estaríamos muy agradecidos si usted puede seguir apoyando las exposiciones utilizando los nuevos carteles y realizar una exposición en su municipio.

Estaríamos muy agradecidos si usted podría darnos a conocer cuando realice la exposición y presente el informe a la Secretaría después de la exposición. El formato del informe se proporciona en el sitio web de Alcaldes por la Paz.

>> Carteles: tamaño A2 (aproximadamente 24 por 36 pulgadas, o 61 por 91.5 cm); 18 carteles.

▼ Información relacionada y descarga de los posters en:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/poster/index.html>

■ Una declaración de apoyo a la campaña de petición por una convención sobre armas nucleares

El siguiente paso en la abolición de las armas nucleares para el 2020 es negociar una convención sobre armas nucleares que prohíba la adquisición, el desarrollo, la posesión, el despliegue y uso de armas nucleares y todas las actividades relacionadas.

En nuestra Conferencia Ejecutiva en Granollers, España, en noviembre de 2011, acordamos promover una petición global popular a través del cual todas las ciudades miembro pueden exigir un inicio inmediato de las negociaciones para una convención sobre armas nucleares. La promoción de esta petición también está incluida en el Plan de Acción de Alcaldes por la Paz (2013-2017) aprobada en la 8ª Conferencia General.

Gracias a una gran cantidad de simpatizantes en todo el mundo, recibimos 1,203,031 firmas al 1 de enero de 2015.

Vamos a recoger millones de firmas y hacer que nuestras voces sean escuchadas.

(La petición está disponible para imprimirse o en línea en los siguientes enlaces):

▼ Formato de la petición (PDF, en inglés):

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/01_monthly_updating/11_petitionform_en.pdf.

▼ Petición en la web

<https://www.ssl-z.city.hiroshima.jp/pcf/en/form.htm>.

■ Invitados del presidente de Alcaldes por la Paz el mes pasado

El presidente Kazumi Matsui de Alcaldes por la Paz dio la bienvenida a los siguientes visitantes del mes pasado y les pidió que apoyen las actividades de Alcaldes por la Paz y cooperen en la expansión de membresía.

* 3 de diciembre - H.E. Yves Rossier, Secretario de Estado del Departamento Federal de Asuntos Exteriores, Suiza

* 5 de diciembre

- H.E. Embajador Wilfried I. Emvula, Representante Permanente de la República de Namibia ante las Naciones Unidas

- H.E. Embajador Youssoufou Joseph Bamba, Representante Permanente de Costa de Marfil ante las Naciones Unidas

- H.E. Embajador Ken Kanda, Representante Permanente de Ghana ante las Naciones Unidas

- H.E. Embajador Kelebhone Albert Maope, Representante Permanente de Lesotho ante las Naciones Unidas

- H.E. Embajador Fode Seck, Representante Permanente del Senegal ante las Naciones Unidas

* 8 de diciembre

- H.E. Allen S. Greenberg, Cónsul General de los Estados Unidos, Osaka-Kobe

- Delegación de la Universidad DePaul, EE.UU.

* 15 de diciembre - H.E. Chin Siat Yoon, Embajador de Singapur a Japón

* 16 de diciembre- Claire Deronzier, Delegado General de la Delegación General de Québec en Tokio

